



Psalm 104:31

Mizmor Qof-Dalet, pasuk Lamed-Alef

יְהִי כָבֹד יְהוָה לְעוֹלָם יִשְׂמַח יְהוָה בְמַעֲשָׂיו

The glory of the LORD endures forever...

בְמַעֲשָׂיו	יְהוָה	יִשְׂמַח	לְעוֹלָם	יְהוָה	כָבֹד	יְהִי
be'-ma'-a'-sahv'	Adonai	yees'-mach'	le'-oh'-lahm'	Adonai	khe'-vohd'	ye'-hee'
ב - pfx "in" מַעֲשָׂה - n mpl "works, deeds" י - 3ms estr sfx fr> עַשֵּׂה v do	יְהוָה - n "YHVH" "Eternal Life" fr> הֵיחָה	שָׁמַח - v "rejoice, be glad" qal impf 3ms (jussive)	לְ - "to/for" עוֹלָם - n ms "eternity, age, eon" עַלְם - conceal	יְהוָה - n "YHVH" "Eternal Life" fr> הֵיחָה	כָבֹד - n ms "glory, honor, splendor" כָבֵד - v "to be" qal impf 3ms (jussive) "may, let"	קַיִם - v "to be" qal impf 3ms (jussive) "may, let"
may the LORD rejoice in his works						may the glory of the LORD endure forever

יְהִי כָבֹד יְהוָה לְעוֹלָם יִשְׂמַח יְהוָה בְמַעֲשָׂיו

"May the glory of the LORD endure forever;
may the LORD rejoice in his works." (Psalm 104:31)

ἵτω δόξα κυρίου εἰς τὸν αἰώνα
εὐφρανθήσεται κύριος ἐπὶ τοῖς ἔργοις αὐτοῦ (LXX)

Sefer Tehillim:

יְהִי כָבֹד יְהוָה לְעוֹלָם
יִשְׂמַח יְהוָה בְמַעֲשָׂיו

For audio, see the Hebrew for Christians website.